

EN BATTERY TESTER

OPERATING INSTRUCTIONS

Original instructions

SV BATTERITESTARE

BRUKSANVISNING

Översättning av originalinstruktioner

NO BATTERITESTER

BETJENINGSANVISNINGER

Oversettelse av originalinstruksjonene

DA BATTERITESTER

BETJENINGSVEJLEDNING

Oversættelse af den originale vejledning

PL TESTER BATERII

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Przekład instrukcji oryginalnej

DE BATTERIETESTER

BEDIENUNGSANLEITUNG

Übersetzung der Originalanleitung

FI AKKUTESTERI

KÄYTTÖOHJE

Alkuperäisten ohjeiden käännös

FR TESTEUR DE BATTERIE

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Traduction des instructions d'origine

NL BATTERIJTESTER

BEDIENINGSINSTRUCTIES

Vertaling van de originele instructies

Jula AB reserves the right to make changes to the product. Jula AB claims copyright on this documentation. It is not allowed to modify or alter this documentation in any way and the manual shall be printed and used as it is in relation to the product. For the latest version of operating instructions, refer to the Jula website.

Jula AB förbehåller sig rätten att göra ändringar på produkten. Jula AB innehar upphovsrätten till denna dokumentation. Det är inte tillåtet att modifiera eller ändra denna dokumentation på något sätt och bruksanvisningen ska skrivas ut och användas som den är i förhållande till produkten. Se Julas webbplats för den senaste versionen av bruksanvisningen.

Jula AB forbeholder seg retten til å endre produktet. Jula AB innehar opphavsretten til denne dokumentasjonen. Det er ikke tillatt å modifisere eller endre denne dokumentasjonen på noen som helst måte, og håndboken skal trykkes og brukes som den er i forhold til produktet. For siste versjon av betjeningsanvisningene, se Julas nettsider.

Jula AB forbholder sig retten til at ændre produktet. Jula AB har ophavsretten til denne dokumentation. Det er ikke tilladt at modificere eller ændre denne dokumentation på nogen måde, og manualen skal printes og bruges som den er i forhold til produktet. For den seneste version af betjeningsvejledningen, se Julas hjemmeside.

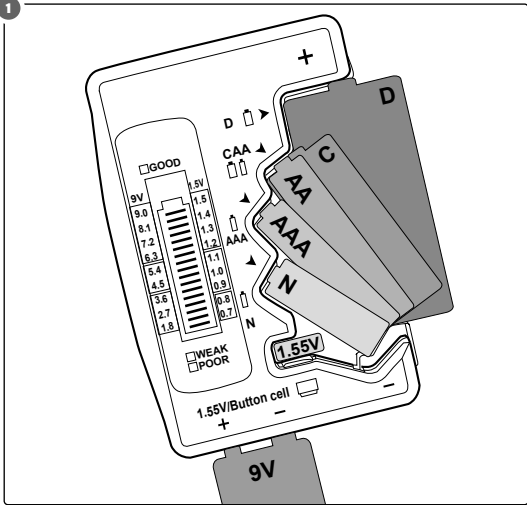
Jula AB zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w produkcie. Jula AB zastrzega sobie prawa autorskie do niniejszej dokumentacji. Dokumentacji nie wolno w żaden sposób modyfikować ani zmieniać, a instrukcję należy drukować i używać ją w odniesieniu do produktu w stanie niezmiennym. Najnowszą wersję instrukcji obsługi można znaleźć na stronie internetowej Jula.

Jula AB behält sich das Recht vor, Änderungen am Produkt vorzunehmen. Jula AB beansprucht die Urheberrechte an dieser Dokumentation. Es ist nicht zulässig, diese Dokumentation in irgendeiner Weise zu verändern oder umzugestalten. Die Anleitung muss gedruckt und so verwendet werden, wie sie in Bezug zum Produkt steht. Die aktuellste Version der Bedienungsanleitung finden Sie auf der Website von Jula.

Jula AB pidättää oikeuden tehdä tuotteen muutoksia. Jula AB:llä on tämän dokumentaation tekijänoikeus. Tätä dokumentaatiota ei saa muuttaa millään tavalla ja käyttöopas on tulostettava ja sitä on käytettävä sellaisena kuin se on tämän tuotteen kanssa. Käyttöohjeiden uusi versio löytyy Julan verkkosivustolta.

Jula AB se réserve le droit d'apporter des modifications au produit. Jula AB revendique les droits d'auteur sur cette documentation. Il est interdit de modifier ou d'altérer cette documentation de quelque manière que ce soit et le manuel doit être imprimé et utilisé tel quel en relation avec le produit. Pour obtenir la dernière version des instructions d'utilisation, consultez le site Web de Jula.

Jula AB behoudt zich het recht voor om wijzigingen aan het product aan te brengen. Jula AB claimt het copyright op deze documentatie. Het is niet toegestaan om deze documentatie op welke manier dan ook te wijzigen of te veranderen. De handleiding moet worden afgedrukt en gebruikt zoals deze in relatie tot het product staat. Raadpleeg de Jula-website voor de laatste versie van de bedieningsinstructies.



EN

1 Introduction

1.1 The product

The product is a battery tester.

1.2 Dedicated use

The product is used to measure the power level of C/AA/AAA/D/N/9V batteries and 1.55 V button cells.

1.3 Symbols

	Read the operating instructions carefully and make sure that you understand the instructions before you use the product. Save the instructions for future reference.
	This product complies with applicable EU directives and regulations.
	Recycle as electrical waste.

2 Safety

2.1 Safety instructions for operation

- Read and obey the warning instructions before operation.
- Do not use the product if you are tired, ill, or intoxicated. This will decrease your vision, alertness, coordination and judgement.
- Do not let children or persons who do not know the product to use it.
- The product is not a toy, keep it away from children under 5 years.
- Keep the product away from liquids, rain and moisture.
- Do not use the product if it is damaged.
- Do not make changes to the product.
- Use the product only for its specified function.

3 Operation

3.1 To operate the product

Note! The product uses power from the tested battery. The product does not need another power source.

- The product can measure C/AA/AAA/D/N/9V batteries and 1.55 V button cells.
- Put the battery with the correct polarity into the product. Refer to Figure 1 to find the correct position of the different types of batteries.

LCD index display

Color	Value
Green	Sufficient power
Yellow	Weak power
Red	Poor power

4 Maintenance

4.1 To clean the product

- Clean the product with a moist cloth.

5 Storage

- If the product is not going to be used for a long period of time, keep the product in a clean and dry place, where children and pets do not have access.

6 Discard

- Make sure that you follow local regulations when you discard the product. Do not burn the product.

7 Technical data

Specification	Value
Working temperature	0 – 40°C
Weight	30 g
Dimensions (LxWxH)	93 x 65 x 14 mm

SV

1 Inledning

1.1 Produkten

Produkten är en batteritestare.

1.2 Avsedd användning

Produkten används för att mäta effektivnivå i C/AA/AAA/D/N/9 V-batterier och 1,55 V knappceller.

1.3 Symboler

	Läs bruksanvisningen noggrant och se till att du förstår instruktionerna innan du börjar använda produkten. Spara bruksanvisningen för framtida bruk.
	Denna produkt uppfyller tillämpliga EU-direktiv och -förfordringar.
	Återvinns som elektroniskt avfall.

2 Säkerhet

2.1 Säkerhetsinstruktioner för användning

- Läs och följ varningsanvisningarna innan användning.
- Använd inte produkten om du är trött, sjuk eller berusad. Dessa har en negativ påverkan på din syn, uppmärksamhet, koordination och omdöme.
- Låt inte barn eller personer som inte vet hur man använder produkten använda den.
- Produkten är inte en leksak, håll den utom räckhåll för barn under fem år.
- Håll produkten borta från vätskor, regn och fukt.
- Använd inte produkten om den är skadad.
- Gör inga ändringar på produkten.
- Använd endast produkten för dess avsedda ändamål.

3 Användning

3.1 Att använda produkten

Obs! Produkten drivs med ström från det testade batteriet. Produkten behöver ingen annan strömkälla.

- Produkten kan mäta C/AA/AAA/D/N/9 V-batterier och 1,55 V knappceller.
- Sätt i batteriet med rätt polaritet i produkten. Se bild 1 för att hitta rätt placering för de olika batterityperna.

LCD-display

Färg	Värde
Grön	Tillräcklig effekt
Gul	Svag effekt
Röd	Dålig effekt

4 Underhåll

4.1 Att rengöra produkten

- Rengör produkten med en fuktig trasa.

5 Förvaring

- Om produkten inte ska användas under en längre tid ska den förvaras på en ren och torr plats, utom räckhåll för barn och husdjur.

6 Kassering

- Se till att du följer lokala bestämmelser när du kasserar produkten. Bränn inte produkten.

7 Tekniska data

Specifikation	Värde
Arbetstemperatur	0–40°C
Vikt	30 g
Mått (LxBxH)	93 x 65 x 14 mm

NO

1 Introduksjon

1.1 Produktet

Produktet er en batteritester.

1.2 Tiltenkt bruk

Produktet brukes til å måle strømnivået til C/AA/AAA/D/N/9V-batterier og 1,55 V knappceller.

1.3 Symboler

	Les bruksanvisningen nøye og forsikre deg om at du har forstått den før du tar produktet i bruk. Ta vare på bruksanvisningen for fremtidig bruk.
	Dette produktet er i samsvar med gjeldende EU-direktiver og -forskrifter.
	Gjenvinnes som elektrisk avfall.

2 Sikkerhet

2.1 Sikkerhetsinstruksjoner for drift

- Les og følg advarselsinstruksjonene før bruk.
- Ikke bruk produktet hvis du er trøtt, syk eller beruset. Dette vil redusere synet, årvåkenheten, koordinasjonen og dømmekraften.
- Ikke la barn eller personer som ikke vet hvordan de skal betjene produktet, bruke det.
- Produktet er ikke et leketøy, skal holdes utilgjengelig for barn under 5 år.
- Hold produktet borte fra væsker, regn og fuktighet.
- Ikke bruk produktet hvis det er skadet.
- Ikke gjør endringer på produktet.
- Bruk produktet kun til det som det er beregnet til.

3 Bruk

3.1 Bruk av produktet

Merk! Produktet bruker strøm fra det testede batteriet. Produktet trenger ingen annen strømkilde.

- Produktet kan måle C/AA/AAA/D/N/9V-batterier og 1,55 V-knappceller.
- Sett batteriet inn i produktet med riktig polaritet. Se figur 1 for å finne riktig plassering av de ulike batteritypene.

LCD-indeksdisplay

Farge	Verdi
Grønn	Tilstrekkelig effekt
Gul	Svak effekt
Rød	Dårlig effekt

4 Vedlikehold

4.1 Rengjøring av produktet

- Rengjør produktet regelmessig med en fuktig klut.

5 Oppbevaring

- Dersom produktet ikke skal brukes over en lengre periode, oppbevar produktet på et rent og tørt sted utilgjengelig for barn og kjæledyr.

6 Avhending

- Følg lokale forskrifter når du avhender produktet. Produktet må ikke brennes.

7 Tekniske data

Spesifikasjoner	Verdi
Arbeidstemperatur	0 – 40°C
Vekt	30 g
Dimensjoner (LxBxH)	93x65x14 mm

DA

1 Indledning

1.1 Produktet

Produktet er en batteritester.

1.2 Anvendelse

Produktet bruges til at måle strømniveauet i C/AA/AAA/D/N/9V-batterier og 1,55 V-knappcellebatterier.

1.3 Symboler

	Læs betjeningsvejledningen omhyggeligt, og vær sikker på, du forstår den, før du tager produktet i brug. Gem betjeningsvejledningen til senere brug.
	Produktet overholder gældende EU-direktiver og -forordninger.
	Skal bortskaffes som elektronikaaffald.

2 Sikkerhed

2.1 Sikkerhedsanvisninger for brug

- Læs og følg advarslerne før brug.
- Brug ikke produktet, hvis du er træt, syg eller påvirket. Det vil påvirke dit syn, din opmærksomhed, din koordination og din dømmekraft.
- Lad ikke børn eller personer, der ikke kender produktet, bruge det.
- Produktet er ikke legetøj, så det skal opbevares utilgængeligt for børn under 5 år.
- Hold produktet væk fra væske, regn og fugt.
- Brug ikke produktet, hvis det er beskadiget.
- Foretag ikke ændringer på produktet.
- Brug kun produktet til den angivne funktion.

3 Brug

3.1 Sådan betjenes produktet

Bemærk! Produktet bruger strøm fra det testede batteri. Produktet har ikke brug for en anden strømkilde.

- Produktet kan måle C/AA/AAA/D/N/9V-batterier og 1,55 V-knappcellebatterier.
- Sæt batteriet i produktet, så det vender rigtigt i forhold til polaritet. Figur 1 viser den korrekte placering af de forskellige batterityper.

LCD-display

Farve	Værdi
Grøn	Tilstrækkelig strøm
Gul	Svag strøm
Rød	Lav strøm

4 Vedligeholdelse

4.1 Sådan rengøres produktet

- Rengør produktet regelmæssigt med en fugtig klud.

5 Opbevaring

- Hvis produktet ikke skal bruges i længere tid, skal det opbevares et rent og tørt sted, hvor det er utilgængeligt for børn og kæledyr.

6 Bortskaffelse

- Følg de lokale regler ved bortskaffelse af produktet. Brænd ikke produktet.

7 Tekniske data

Specifikation	Værdi
Arbejdstemperatur	0-40 °C
Vægt	30 g
Mål (LxBxH)	93 x 65 x 14 mm

PL

1 Wprowadzenie

1.1 Produkt

Produkt to tester baterii.

1.2 Przeznaczenie

Produkt służy do pomiaru poziomu energiiii baterii C/AA/AAA/D/N/9V i baterii guzikowych 1,55 V.

1.3 Symbole

	Przed użyciem produktu należy dokładnie i ze zrozumieniem przeczytać tę instrukcję obsługi. Zachowaj instrukcję na przyszłość.
	Niniejszy produkt spełnia wymagania stosownych dyrektyw i rozporządzeń unijnych.
	Utylizuj jak odpady elektryczne.

2 Bezpieczeństwo

2.1 Instrukcja bezpiecznej obsługi

- Przed użyciem produktu zapoznaj się z ostrzeżeniami w niniejszej instrukcji, a następnie stosuj się do nich podczas używania.
- Nie używaj produktu, jeżeli jesteś zmęczony, chory lub pod wpływem środków odurzających. Powoduje to pogorszenie wzroku, koncentracji, koordynacji i oceny sytuacji.
- Nie pozwalaj na korzystanie z produktu dzieciom lub osobom, które nie wiedzą, jak go obsługiwać.
- Produkt nie służy do zabawy, należy przechowywać go z dala od dzieci poniżej 5 lat.
- Przechowuj produkt z dala od płynów i chroń przed deszczem i wilgocią.
- Nie używaj produktu, jeśli jest uszkodzony.
- Nie wolno wprowadzać zmian w produkcji.
- Produktu można używać wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.

3 Obsługa

3.1 Obsługa produktu

Uwaga! Produkt wykorzystuje zasilanie z testowanej baterii. Produkt nie wymaga innego źródła zasilania.

- Produkt może mierzyć baterie C/AA/AAA/D/N/9V i baterie guzikowe 1,55 V.
- Włóż do produktu baterię z zachowaniem prawidłowej biegunowości. Zapoznaj się z rysunkiem 1, aby zobaczyć prawidłowe położenie różnych typów baterii.

Wskaźnik na wyświetlaczu LCD

Kolor	Wartość
Zielony	Wysoki poziom energii
Żółty	Niski poziom energii
Czerwony	Bardzo niski poziom energii

4 Konserwacja

4.1 Czyszczenie produktu

- Czyść produkt wilgotną szmatką.

5 Przechowywanie

- Produkt, który nie będzie używany przez długi czas, należy przechowywać w czystym i suchym miejscu niedostępnym dla dzieci i zwierząt.

6 Utylizacja

- Pamiętaj, aby postępować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji. Nie spalaj produktu.

7 Dane techniczne

Specyfikacja	Wartość
Temperatura robocza	0 – 40°C
Masa	30 g
Wymiary (dł. x szer. x wys.)	93 x 65 x 14 mm

DE

1 Einführung

1.1 Das Produkt

Bei dem Produkt handelt es sich um einen Batterietester.

1.2 Zweckgebundene Nutzung

Das Produkt wird zur Messung des Ladezustands von C/AA/AAA/ D/N/9V-Batterien und 1,55 V-Knopfzellen verwendet.

1.3 Symbole

	Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und stellen Sie sicher, dass Sie die Anweisungen verstanden haben, bevor Sie das Produkt verwenden. Bewahren Sie die Anweisungen zum späteren Nachschlagen auf.
	Dieses Produkt entspricht den geltenden EU-Richtlinien und -Vorschriften.
	Als Elektroschrott entsorgen.

2 Sicherheit

2.1 Sicherheitshinweise für die Bedienung

- Lesen und beachten Sie die Warnhinweise vor dem Betrieb.

- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie müde, krank oder berauscht sind. Dadurch werden Ihr Sehvermögen, Ihre Wachsamkeit, Ihre Koordination und Ihr Urteilsvermögen beeinträchtigt.
- Überlassen Sie die Benutzung des Produktes nicht Kindern oder Personen, die mit der Bedienung des Produktes nicht vertraut sind.
- Das Produkt ist kein Spielzeug, von Kindern unter 5 Jahren fernhalten.
- Halten Sie das Produkt von Flüssigkeiten, Regen und Feuchtigkeit fern.

- Verwenden Sie das Produkt niemals, wenn es defekt ist.
- Nehmen Sie keine Änderungen an dem Produkt vor.
- Verwenden Sie das Produkt nur für die angegebene Funktion.

3 Betrieb

3.1 So verwenden Sie das Produkt

Hinweis! Das Produkt wird von der getesteten Batterie mit Energie versorgt. Das Produkt benötigt keine weitere Stromquelle.

- Das Produkt kann C/AA/AAA/D/N/9V-Batterien und 1,55 V-Knopfzellen messen.
- Legen Sie die Batterie mit der richtigen Polarität in das Produkt ein. In Abbildung 1 ist die richtige Position der verschiedenen Batterietypen dargestellt.

LCD-Index-Anzeige

Farbe	Wert
Grün	Ausreichende Leistung
Gelb	Niedrige Leistung
Rot	Schwache Leistung

4 Reinigung und Wartung

4.1 So reinigen Sie das Produkt

- Reinigen Sie das Produkt mit einem feuchten Tuch.

5 Lagerung

- Wenn das Produkt längere Zeit nicht verwendet wird, lagern Sie es an einem sauberen und trockenen Ort, außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren.

6 Entsorgung

- Stellen Sie sicher, dass Sie die örtlichen Vorschriften befolgen, wenn Sie das Produkt entsorgen. Verbrennen Sie das Produkt nicht.

7 Technische Daten

Spezifikation	Wert
Betriebstemperatur	0–40 °C
Gewicht	30 g
Abmessungen (L x B x H)	93 x 65 x 14 mm

FI

1 Johdanto

1.1 Tuote

Tuote on paristotesteri.

1.2 Käyttötarkoitus

Tuotetta käytetään C-, AA-, AAA-, D-, N- ja 9V-paristojen sekä 1,55 V:n nappiparistojen tehon mittaamiseen.

1.3 Symbolit

	Lue käyttöohjeet huolellisesti ja varmista ennen tuotteen käytön aloittamista, että olet ymmärtänyt ohjeet. Säilytä ohjeet myöhempää käyttöä varten.
	Tämä tuote on sovellettavien EU:n direktiivien ja säädösten mukainen.
	Kierrätetään sähkö- ja elektroniikkalaiteromun mukana.

2 Turvallisuus

2.1 Käytön turvaohjeet

- Lue varoitusohjeet ja noudata niitä ennen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt, sairas tai päihtynyt. Nämä seikat heikentävät näkökykyäsi, valppauttasi, koordinaatiokykyäsi ja harkintakykyäsi.
- Älä anna lasten tai sellaisten henkilöiden, jotka eivät hallitse tuotteen käyttöä, käyttää sitä.
- Tuote ei ole lelu, joten pidä se poissa alle viisivuotiaiden ulottuvilta.
- Älä altista tuotetta nesteille, sateelle tai kosteudelle.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vahingoittunut.
- Älä tee tuotteeseen muutoksia.
- Käytä tuotetta vain käyttötarkoituksensa mukaisesti.

3 Käyttö

3.1 Tuotteen käyttäminen

Huom. Tuote käyttää testattavana olevan pariston virtaa. Tuote ei vaadi toista virtalähdettä.

- Tuotteella voidaan mitata C-, AA-, AAA-, D-, N- ja 9V-paristojen sekä 1,55 V:n nappiparistojen tehoa.
- Aseta paristo laitteeseen oikean napaisuuden mukaisesti. Kuvasta 1 näet erityyppisten paristojen oikean asennon.

LCD-indeksinäyttö

Väri	Arvo
Vihreä	Riittävä teho
Keltainen	Heikko teho
Punainen	Huono teho

4 Ylläpito

4.1 Tuotteen puhdistaminen

- Puhdista tuote kostealla liinalla.

5 Säilytys

- Jos tuotetta ei käytetä pitkään aikaan, säilytä sitä puhtaassa ja kuivassa paikassa lasten ja lemmikkieläinten ulottumattomissa.

6 Hävittäminen

- Varmista, että hävität tuotteen paikallisten määräysten mukaisesti. Älä polta tuotetta.

7 Tekniset tiedot

Tekniset tiedot	Arvo
Toimintalämpötila	0–40 °C
Paino	30 g
Mitat (P x L x S)	93 x 65 x 14 mm

FR

1 Introduction

1.1 Le produit

Le produit est un testeur de batterie.

1.2 Utilisation prévue

Le produit est utilisé pour mesurer le niveau de puissance des piles C/AA/AAA/ D/N/9V et des piles boutons de 1,55 V.

1.3 Symboles

	Lisez attentivement le mode d'emploi et veillez à bien en comprendre les instructions avant d'utiliser le produit. Conservez le mode d'emploi pour toute référence ultérieure.
	Ce produit est conforme aux directives et réglementations européennes en vigueur.
	Recycler comme déchet électrique.

2 Sécurité

- 2.1 Consignes de sécurité pour le fonctionnement**
- Veuillez lire et respecter les instructions d'avertissement avant l'utilisation.

- N'utilisez pas le produit si vous êtes fatigué(e), malade ou en état d'ébriété. Cela diminuera votre vision, votre vigilance, votre coordination et votre jugement.
- Ne laissez pas des enfants ou des personnes utiliser le produit sans en avoir une connaissance adéquate.
- Le produit n'est pas un jouet. Ne le laissez pas à la portée des enfants de moins de 5 ans.

- Remisez le produit à l'abri des liquides, de la pluie et de l'humidité.
- N'utilisez pas le produit s'il est endommagé.
- N'apportez aucune modification au produit.
- Utiliser le produit uniquement pour sa fonction prévue.

3 Utilisation

3.1 Pour utiliser le produit

Remarque ! Le produit est alimenté par la batterie testée. Le produit n'a pas besoin d'une autre source d'alimentation.

- Le produit peut mesurer les piles C/AA/AAA/D/N/9V et les piles boutons de 1,55 V.
- Installez la pile en respectant la polarité dans le produit. Reportez-vous à la Figure 1 pour trouver la position correcte des différents types de piles.

Affichage de l'index sur l'écran LCD

Couleur	Valeur
Vert	Puissance suffisante
Jaune	Faible puissance
Rouge	Faible puissance

4 Maintenance

4.1 Pour nettoyer le produit

- Nettoyez le produit à l'aide d'un chiffon humide.

5 Stockage

- Si le produit n'est pas utilisé pendant une longue période, rangez-le dans un endroit propre et sec, hors de la portée des enfants et des animaux domestiques.

6 Mise au rebut

- Veillez à respecter la réglementation locale quand vous mettez le produit au rebut. Ne brûlez pas le produit.

7 Données techniques

Spécifications	Valeur
Température de fonctionnement	0 à 40 °C
Poids	30 g
Dimensions (L x l x H)	93 x 65 x 14 mm

NL

1 Inleiding

1.1 Het product

Het product is een batterijtester.

1.2 Beoogd gebruik

Het product wordt gebruikt om het energieniveau van C/AA/AAA/D/N/9V batterijen en 1,55 V knooppellen te meten.

1.3 Symbolen

	Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en zorg ervoor dat u de instructies begrijpt voordat u het product gebruikt. Bewaar de instructies voor toekomstig gebruik.
	Dit product voldoet aan de geldende EU-richtlijnen en -regelgeving.
	Recyclen als elektrisch afval.

2 Veiligheid

2.1 Veiligheidsvoorschriften voor gebruik

- Lees en volg de waarschuwingsinstructies voor gebruik.
- Gebruik het product niet als u moe, ziek of onder invloed bent. Dat vermindert uw gezichtsvermogen, alertheid en coördinatie- en beoordelingsvermogen.
- Laat het product niet gebruiken door kinderen of personen die het product niet kennen.
- Het product is geen speelgoed: houd het uit de buurt van kinderen jonger dan 5 jaar.
- Houd het product uit de buurt van vloeistoffen, regen en vocht.
- Gebruik het product niet als het beschadigd is.
- Breng geen wijzigingen aan in het product.
- Gebruik het product alleen voor de beoogde functie.

3 Gebruik

3.1 Het product gebruiken

Let op! Het product gebruikt stroom van de geteste batterij. Het product heeft geen andere voedingsbron nodig.

- Het product kan C/AA/AAA/D/N/9V batterijen en 1,55 V knooppellen meten.
- Plaats de batterij met de juiste polariteit in het product. Zie Afbeelding 1 voor de juiste positie van de verschillende soorten batterijen.

Kleur	Waarde
Groen	Voldoende vermogen
Geel	Zwak vermogen
Rood	Slecht vermogen

4 Onderhoud

4.1 Het product schoonmaken

- Maak het product schoon met een vochtige doek.

5 Opbergen

- Als het product gedurende lange tijd niet wordt gebruikt, bewaar het dan op een schone en droge plaats waar kinderen en huisdieren geen toegang hebben.

6 Afvoeren

- Volg de lokale voorschriften wanneer u het product afvoert. Verbrand het product niet.

7 Technische gegevens

Specificatie	Waarde
Bedrijfstemperatuur	0 – 40 °C
Gewicht	30 g
Afmetingen (LxBxH)	93 x 65 x 14 mm